

"FROM PROVERBS TO MEMES: THE EVOLUTION OF IDIOMATIC EXPRESSIONS IN LANGUAGE"

Urozova Nigora Toshmurodovna

Republic of Uzbekistan, Samarkand

Assistant teacher of Samarkand institute of

Economics and Service

nigoraorozova73@gmail.com, +99894 181 18 72

Annotation: This article would explore how idiomatic expressions have evolved from classical roots—such as biblical proverbs, Shakespearean turns of phrase, and regional sayings—into modern equivalents shaped by pop culture, internet slang, and memes. It would examine how idioms adapt to cultural shifts, technological changes, and generational language trends.

Keywords: idiomatic expressions, internet slang, literal definitions metaphors, globalization, digital lives, online activity ,communication , technological advancements , personal skills.

Annotatsiya Ushbu maqolada imomatik ifodalar klassik ildizlar, masalan, Biblli maqollar, Shekspir iboralar va mintaqaviy so'zlar - pop madaniyati, Internet plash va mezlar bilan shakllantirilgan zamonaviy ekvivalentlar. Bu diniy o'zgarishlarga, texnologik o'zgarishlarga va avlod tillariga moslashadigan Ilohiy moslashishni tekshiradi.

Kalit so'zlar: Idiomatik iboralar, Internet-stang, tom ma'noda ta'riflar, globallashuv, raqamli hayot, onlayn faoliyat, aloqa, texnologik rivojlanish, shaxsiy ko'nikmalar.

Аннотация В этой статье будет рассмотрено, как идиоматические выражения развивались из классических корней, таких как библейские пословицы, шекспировские повороты фразы и

[https:// newconference.ru/index.php/Ireland](https://newconference.ru/index.php/Ireland)

региональные высказывания - на современные эквиваленты, формируемые поп -культурой, интернет -сленгом и мемами. Он изучит, как идиомы адаптируются к культурным сдвигам, технологическим изменениям и тенденциям языка поколений.

Ключевые слова: Идиоматические выражения, интернет -сленг, метафоры literalных определений, глобализация, цифровая жизнь, онлайн -деятельность, общение, технологические достижения, личные навыки.

What are idiomatic expressions?

Idiomatic expressions, or idioms, are phrases where the meaning of the whole is different from the individual words that make it up. They are a type of figurative language, often used in everyday speech and writing to add color and nuance. For example, "spill the beans" doesn't literally mean to pour beans, but rather to reveal a secret.

Idioms have a meaning that can't be understood by simply looking at the literal definitions of the words. Besides idioms use figurative language, meaning they express ideas in a non-literal way, often creating imagery or conveying emotions.

There are some examples of common idioms include "raining cats and dogs" (meaning it's raining heavily), "break a leg" (meaning good luck), and "bite the bullet" (meaning to face a difficult situation with courage).

Many idioms have historical or cultural origins, and understanding these origins can enhance your appreciation of the expression. Learning idioms is crucial for understanding and using a language naturally and effectively, especially in conversation.

Why they matter in communication and culture.

Idiomatic expressions, also known as idioms, are crucial for effective communication and cultural understanding because they add depth, nuance, and a sense of belonging to language. They allow speakers to express complex ideas concisely and offer insights into a culture's values, beliefs, and historical context. Understanding idioms is essential for both native and non-native speakers to navigate social interactions and avoid miscommunication.

Here's why idioms matter:

Idioms are a window into a culture's history, values, and worldview. They often reflect a society's priorities, social norms, and beliefs. For example, idioms about work might reveal a culture's work ethic, while those about relationships might reveal its social values. By understanding idioms, language learners can gain a deeper appreciation for the culture associated with that language. Idioms allow for more efficient and nuanced communication, conveying complex ideas in a concise way. They can express emotions and sentiments without explicitly stating them, adding layers of meaning to conversations. Using idioms appropriately can make communication more engaging, vivid, and natural, especially in informal settings.

Idioms can act as a "shibboleth," signaling membership in a particular cultural or social group. [1,2014] Familiarity with idioms can make a speaker feel more connected to their culture and community. In intercultural communication, using and understanding idioms can demonstrate cultural sensitivity and foster better relationships. Idioms can be a significant challenge for language learners because their meanings are not always transparent from the individual words. Misunderstanding or misusing idioms can lead to awkward situations or even communication breakdowns. However, mastering

idioms is crucial for achieving fluency and natural-sounding communication in a new language.

Proficiency in using idioms is often assessed in language proficiency tests, such as IELTS and TOEFL. This highlights the importance of understanding and using idioms for achieving advanced language skills. Learning idioms can improve a learner's overall understanding of the target language and their ability to communicate effectively in various contexts.

Idioms, those colorful phrases with meanings that can't be derived from the individual words, often have fascinating historical roots. Many originate from past events, occupations, cultural practices, or even literature and folklore. Understanding these origins can illuminate not only the phrase's meaning but also provide a glimpse into the past. Here are some examples of how historical events and practices have shaped idioms:

"Pull someone's leg": This idiom, meaning to playfully deceive someone, is believed to stem from a time when criminals would trip unsuspecting individuals to rob them.

"Raining cats and dogs": This phrase, describing heavy rain, is thought to originate from 17th-century England, where heavy downpours would wash dead animals through the streets.

"Can I get your John Hancock?": This American idiom, asking for someone's signature, refers to John Hancock's large and prominent signature on the US Declaration of Independence.

"Close, but no cigar": In the late 19th and early 20th centuries, carnival games often awarded cigars as prizes. If someone nearly won, they'd be "close, but no cigar".

"Heard it through the grapevine": This idiom, meaning to hear gossip from an indirect source, refers to the early telegraph systems that resembled grapevines, with wires strung between poles.

"Apple of my eye": This idiom, meaning something or someone very dear, first appeared in the 9th century and later in Shakespeare's *A Midsummer Night's Dream*.

"Three sheets to the wind": This idiom, meaning very drunk, comes from the instability of a ship with three sails unfurled in the wind.

"Fly by the seat of your pants": In the early days of aviation, pilots relied on their instincts and the feel of the plane to navigate, especially in difficult weather conditions.

"No spring chicken": This American idiom, referring to someone not young, originated when farmers tried to sell older chickens as if they were young and valuable. [2;2016]

These examples demonstrate how idioms, often passed down through generations, can provide a window into the past, revealing insights into daily life, customs, and historical events. Globalization and how idioms cross linguistic and cultural borders. Idioms evolve over time due to societal changes, technological advancements, and shifts in cultural norms. New idioms emerge to reflect modern concepts, while older idioms may undergo semantic changes or fall out of common usage. This ongoing adaptation demonstrates the dynamic nature of language and its ability to reflect the evolution of human experience. Idioms often originate from metaphors. As a metaphor is used repeatedly, it can become a fixed expression (an idiom) with a meaning separate from the original literal meaning. Over time, the original meaning of the idiom can be forgotten, and the figurative

meaning becomes dominant. The meaning of an idiom can change as the cultural context that gave rise to it shifts. For example, an idiom referencing a historical event or a now-uncommon practice might acquire a new meaning or become less frequently used.

Example: The idiom "read the riot act," which originally meant to formally warn someone, has evolved to mean being lectured or scolded.

Technological and societal changes constantly generate new idioms. For instance, the rise of social media has introduced idioms like "going viral" or "ghosting".[5,2020] Idioms can also be modified or combined with other idioms to create new expressions. Technology and social media accelerate the spread of new idioms and influence their meanings. Idioms adapt to reflect the ways we communicate online, including the use of abbreviations, emojis, and new forms of social interaction. Globalization leads to the exchange of idioms across cultures, potentially influencing the evolution of idioms within different languages. Some idioms, especially those related to universal human experiences like love, loss, or overcoming challenges, may remain relevant across cultures and time.

The digital age has brought about a plethora of new idioms and phrases that reflect our reliance on technology and the internet. Some common examples include "digital footprint," "caught in the web," "cutting-edge," "on the same wavelength," and "tech-savvy." [4,1998] These idioms capture various aspects of our digital lives, from online activity and communication to technological advancements and personal skills. Here's a more detailed look at some digital age idioms:

- **Caught in the web:** Being trapped or entangled in something, often used to describe situations involving online content or social media.

- **Digital footprint:** The trail of data that a person leaves behind when using the internet, including browsing history, social media posts, and online purchases.
- **Lost in cyberspace:** Feeling disoriented or overwhelmed by the vastness of the internet or online information.
- **Off the grid:** Not connected to the internet or mainstream technology, often used to describe a deliberate choice to disconnect.
- **Surf the web:** To browse the internet casually or without a specific goal in mind.
- **Get with the program:** To adapt to modern trends, rules, or ways of doing things, often in the context of adopting new technologies.
- **Throw a wrench in the works:** To introduce a problem or obstacle that disrupts a plan or process, which can be metaphorical for technical issues or unexpected glitches.
- **Plug-and-play:** Simple and easy to use, referring to devices or software that require minimal setup.
- **Push the envelope:** To innovate or explore new boundaries, often in technology or design.
- **Short circuit:** To malfunction or fail, either physically or metaphorically, often used to describe a sudden loss of control or understanding.
- **Virtual reality:**
An artificial environment created by a computer that can be explored and interacted with, often used to describe immersive digital experiences.
- **Trending:** Currently popular or widely discussed topic, often used in the context of social media.

- **Viral:** Content that spreads rapidly and widely, often used to describe social media posts or videos.
- Idioms related to technological advancements and skills:
- **Ahead of the curve:** Being more advanced or innovative than others, often in technology or design.
 - **Cutting-edge:** At the forefront of innovation and modernity, often used to describe new technologies or designs.
 - **Tech-savvy:** Being knowledgeable and skilled in using technology, indicating a high level of digital literacy.
 - **The nuts and bolts:** The basic or fundamental aspects of something, often used to describe the core principles of technology or engineering.
 - **Under the hood:** The inner workings or details of a system or technology, often used to describe the technical aspects of a device or software.
 - **Bells and whistles:** Additional features or enhancements, often implying a desire for more than just the basic functionality.
 - **Back to the drawing board:** Having to start over because of a failed attempt, often used to describe the need to redesign or rethink a product or project.
 - **Blow a fuse:** To suddenly become very angry or frustrated, often due to a technical issue or unexpected problem.
 - **Digital age:** The current period characterized by the rapid expansion of information technology and the internet.
 - **Information age:** Another term for the digital age, emphasizing the role of information in this era.
 - **Act your age:** To behave in a mature and appropriate manner, often in response to childish or irresponsible behavior. [5,2020]

As languages evolve, idioms adapt to reflect new realities, with some losing their original meaning or gaining new ones. Language users can also creatively modify existing idioms to express new ideas or perspectives, showcasing the dynamism of idiomatic language.

List of used literature:

1. Shifman, L. (2014). *Memes in Digital Culture*. MIT Press.
2. Dynel, M. (2016). "Internet Linguistic Memetics." *Language & Linguistics Compass* 10(9).
3. Wiggins, B. E. (2019). *The Discursive Power of Memes in Digital Culture*. Routledge.
4. Moon, R. (1998). *Fixed Expressions and Idioms in English: A Corpus-Based Approach*. Oxford UP.
5. Thorne, S. (2020). "Digital Proverbs: The Emergence of Phraseological Memes." *Journal of Pragmatics* 154.
6. Khodjaeva, D. (2022). "Internet Memlari va O'zbek Tilida Yangi Frazologik Birliklar" [Internet Memes & New Uzbek Idioms]. *Xorijiy Filologiya* 3(75).